



4ª FEIRA INTERNACIONAL DE CUTELARIA ARTESANAL / KNIFE SHOW

Lisboa / Portugal

A 4ª Mostra de Cutelaria Artesanal terá lugar nos dias **8 e 9 de Outubro** nas Caves Manuelinas do Museu Militar de **Lisboa**.

Pretende-se que seja um ponto de encontro entre produtores, fornecedores e aficionados pela arte da cutelaria, na troca de experiências, mostra de peças únicas e divulgação junto da população.

A curiosidade pela arte de trabalhar o ferro têm aproximado gerações, surgindo na última década um número considerável de produtores caseiros de cutelaria, apoiados pela evolução das tecnologias de informação.

Durante os 2 dias do evento o público terá a oportunidade de apreciar peças únicas de cutelaria de produção nacional e internacional, contactar diretamente com os seus produtores, participar em *ateliers* de cutelaria e assistir sessões de esclarecimento sobre armas brancas e colecionismo.

*The 4rd Knife Show will be held on **October 8th and 9th** at the **Military Museum of Lisbon**.*

A meeting point between producers, suppliers and enthusiasts about cutlery, to exchange experiences, show unique handmade pieces and show the population this art.

The curiosity for the art of working iron have approached generations, and in the last decade have appeared a number of homemade cutlery producers, supported by the evolution of information technology.

During the 2 days of this event the public will have the opportunity to enjoy a unique exhibition of cutlery pieces, of national and international production, contact directly with their producers, participate in workshops "Assemble your own Pocket Knife" and watch demonstrations of sharpening blades.

DATA/DATE: 8 e 9 Outubro / October 2019

LOCAL/PLACE: Caves Manuelinas - Museu Militar de Lisboa / *Military Museum of Lisbon (Portugal)*

HORÁRIO / SCHEDULE:

Dia 8, das 10h00 às 20h

Dia 9, das 10h00 às 18h

ÁREA DE EXPOSIÇÃO/ EXHIBITION AREA: 300 m2

DIRIGIDA A: Colecionadores, Artesãos, público amante de Cutelaria e Artesanato, Profissionais de Cutelaria e Público em geral.

TARGETED AT: *Collectors, Craftsmen, Knife lovers, Professionals of Cutlery, Knife makers, General public...*

SECTORES:

- Cutelaria artesanal, distribuidores de materiais e ferramentas para a cutelaria e trabalho em pele, / Atividades relacionadas com cutelaria (gravação, afiação).

EXHIBITORS:

- *Knife-making craft, material and tools suppliers for craftsmen/ Activities related to Knife-making.*

PRODUTOS A EXPOR:

- Cutelaria artesanal: navalhas, facas artesanais, punhais, facas de cozinha, etc...

- Matérias-primas: materiais para cabos, aço / Bainhas para facas, materiais para afiação, gravação, etc...

PRODUCTS :

- *Handmade Knives: folding knives, knives and tools, bowie knives, handicraft hunting knives, etc.../ Auxiliary material: stainless steel, wood etc.../ Sheathes, tools for grinding, polishing, sharpening*

CUSTO DE PARTICIPAÇÃO: Mesa de venda direta (+/- 1,20 x 80 cm) 180€

PRICE TO PARTICIPATE: *Exhibition table (+/- 1,20 x 80 cm) 180€*

ENTRADA: Gratuita

FEES: *Free*

PROGRAMA PROVISÓRIO:

- *Sábado - 8 de Outubro*

10.00h - Abertura ao Público

11.00h às 13.00h - Atelier de Cutelaria - várias actividades

15.00h às 18.00h - Sessão de Esclarecimentos Armas

Branças - Várias Entidades Oficiais

20.00h - Encerramento

- *Domingo - 9 de Outubro*

10.00h - Abertura ao Público

11.00h às 13.00h - Atelier de Cutelaria - várias actividades

15.00h às 17.00h - Sessão de Esclarecimentos Armas

Branças - Várias Entidades Oficiais

17.00h - Sorteio de Peças de Cutelaria entre os visitantes

18.00h - Encerramento do Evento

PROVISIONAL PROGRAM:

- *Saturday – October 8th*

10.00h - *Opening to the public*

11.00h à 13.00h - *Cutlery Workshop - various activities*

15.00h à 18.00h - *Clarification session on knives - various official entities*

20.00h – *Closing*

- *Sunday – October 9th*

10.00h - *Opening to the public*

11.00h à 13.00h - *Cutlery Workshop - various activities*

15.00h à 17.00h - *Clarification session on knives - various official entities*

17.00h – *Raffle of Cutlery pieces to the visitors*

18.00h – *Event closing*



Vista Exterior do Museu Militar de Lisboa
Exterior view of the Military Museum of Lisbon



Vista das Caves Manuelinas / Sala de Exposições
Exhibition Hall

MONTAGEM E DESMONTAGEM / SETTING UP:

7 Outubro das 14h00 às 19h00 / *7 October from 14h00 to 19h00*

8 Outubro das 9h00 às 10h00 / *8 October from 9h00 to 10h00*

9 Outubro das 18h00 às 22h00 / *9 October from 18h00 to 22h00*

Entrada para cargas e descargas através do portão do Pátio dos Canhões, localizado nas traseiras do Museu Militar, com acessos pelo Largo dos Caminhos de Ferro. / *Entrance for loading and unloading through the Pátio dos Canhões gate, located in the back of the Military Museum of Lisbon, with accesses by Largo dos Caminhos de Ferro.*

EQUIPAMENTO / EQUIPMENT:

Serão disponibilizados para cada expositor uma mesa (+/- 1,20x80cm) e duas cadeiras.

Will be available for each exhibitor a table (+/- 1,20x80cm) and two chairs.



SEGURANÇA / SECURITY:

A vigilância no local de exposição será sempre assegurada, por pessoal militar, durante os dias de realização do evento. Sendo o espaço fechado durante os períodos em que o evento se encontra encerrado ao público. A organização não se pode responsabilizar por perdas ou danos ocorridos em materiais, produtos ou objectos pessoais depositados no espaço de exposição por furto, roubo ou danos ocorridos antes, durante e depois do evento.

Vigilance on the exhibition will always be ensured by military personnel, during the days of the event. The space is closed during the periods that the event is not open to the public. The organization will not be held responsible for losses or occurred damages in materials, products or personal objects left in the stand through robbery, theft or damage before, during and after the event.

COMO CHEGAR / HOW TO ARRIVE:

Coordenadas GPS: 38.712991, -9.124179

GPS Coordinates: 38.712991, -9.124179



Morada / Address:

Museu Militar de Lisboa
Largo do Museu da Artilharia 51,
1100-366 Lisboa

Automóvel / Car:

Estacionamento Parking Avenida Infante Dom Henrique para quem vem de Sudoeste - percurso 3 minutos a pé, *journey time - 3 minutes.*

Estacionamento Santa Apolónia para quem vem de Nordeste - percurso 6 minutos a pé, *journey time- 6 minutes.*

Autocarros / Bus: 9, 12, 25, 28, 35, 39, 46, 104, 105, 107

Comboio / Train:

Estação de Santa Apolónia - percurso 2 minutos a pé, *journey time - 2 minutes.*

Metro / Subway:

Estação de Santa Apolónia - percurso 2 minutos a pé, *journey time - 2 minutes.*

Avião / Plain:

Aeroporto Humberto Delgado - percurso 17 minutos de carro, *journey time - 17 minutes.*

